

G.6630.1.45.2015.XVII

Bytów, dn. 14.04.2015 r.



Starosta Bytowski
77-100 Bytów, ul. Ks. dr. Bolesława Domańskiego 2
tel. (059) 822 80 00, fax. (059) 822 80 01

**ODPIS
PROTOKOŁU Z NARADY KOORDYNACYJNEJ
W SPRAWIE NR 6630/60/2015**

(Art. 28b ust. 6 Ustawy z dnia 17 maja 1989 r. - Prawo geodezyjne i kartograficzne (j.t. Dz. U. z 2010 r. Nr 193, poz. 1287 ze zm.)

Przedmiot narady:	Sieć wodociągowa.
Lokalizacja:	Borzytuchom, dz.: 205/15, 208, 229/1, 229/2, 229/10, 233, 234/12, 254/4, 255/8
Wnioskodawca:	"INFRA-SYSTEM" PRZEDSIĘBIORSTWO INŻYNIERII ŚRODOWISKA RENATA KACPEREK-SOTOMSKA 75-108 Koszalin ul. Kolejowa 36
Przewodniczący:	Marcin Placek
Miejsce narady:	Bytów
Data wpływu:	25.03.2015
Data narady:	14.04.2015

Stanowiska uczestników narady koordynacyjnej

Lp	Nazwa instytucji	Uwagi
1	Energa Oświetlenie Sp. z o.o. w Słupsku	Powiadomiony/Nieobecny 14.04.2015r.

6630/60/2015

2	Energa-Operator S.A. Rejon Dystrybucji w Bytowie	<p>UZGODNIENIE NR 5615, z dnia 12.11.2014r. 1. O zamiarze prowadzenia robót w miejscach skrzyżowań, bądź zbliżenia do sieci należy powiadomić ENERGA-OPERATOR S.A. na 14 dni przed ich rozpoczęciem. 2. Szczegółową lokalizację linii kablowych ustalić metodą przekopów próbnych lub za pomocą aparatury. 3. W miejscach prowadzonych robót mogą znajdować się urządzenia elektroenergetyczne nie będące na majątku ENERGA-OPERATOR S.A. oraz mogą występować różnice pomiędzy stanem zaistniałym po odkryciu a inwentaryzacją geodezyjną. 4. Prace ziemne w pobliżu urządzeń elektroenergetycznych wykonywać ręcznie, odkryte kable zabezpieczyć przed uszkodzeniem. 5. Odkryte kable przed zasypaniem zgłosić do ENERGA-OPERATOR S.A. 6. W pobliżu urządzeń elektrycznych roboty prowadzić zgodnie z obowiązującymi przepisami oraz zapisami norm PN/E-05100 i PN/E-05125. 7. Za uszkodzenia sieci elektroenergetycznych powstałe w wyniku prowadzonych prac odpowiada wykonawca lub inwestor i jest zobowiązany do ich usunięcia na własny koszt. 8. Przy niwelacji terenu doprowadzić do zachowania normatywnej głębokości dla urządzeń energetycznych. UZGODNIENIE JEST WAŻNE 2-LATA. UWAGI: Na przedstawionych mapach występują projektowane kable energetyczne niskiego napięcia z oznaczeniami: eN-6630/363/2013, eN-6630/18/2014, eN-6630/156/2014. Kolorem czerwonym zaznaczono projektowane kable energetyczne w miejscach kolizji z projektowaną siecią wodociagową. (patrz oryginał uzgodnienia branżowego gestora sieci). Na odsłonięte projektowane kable energetyczne nałożyć rury osłonowe dwudzielne typu AROT.. Energa-Operator S.A. nie odpowiada za nieaktualność treści w zakresie opracowania przedstawionego planu zagospodarowania terenu. Niniejsze uzgodnienie branżowe dotyczy wyłącznie przedstawionej do uzgodnienia koncepcji projektowej.</p> <p>UZGODNIENIE NR 2218, z dnia 09.04.2015r. 1. O zamiarze prowadzenia robót w miejscach skrzyżowań, bądź zbliżenia do sieci należy powiadomić ENERGA-OPERATOR S.A. na 14 dni przed ich rozpoczęciem. 2. Szczegółową lokalizację linii kablowych ustalić metodą przekopów próbnych lub za pomocą aparatury. 3. W miejscach prowadzonych robót mogą znajdować się urządzenia elektroenergetyczne nie będące na majątku ENERGA-OPERATOR S.A. oraz mogą występować różnice pomiędzy stanem zaistniałym po odkryciu a inwentaryzacją geodezyjną. 4. Prace ziemne w pobliżu urządzeń elektroenergetycznych wykonywać ręcznie, odkryte kable zabezpieczyć przed uszkodzeniem. 5. Odkryte kable przed zasypaniem zgłosić do ENERGA-OPERATOR S.A. 6. W pobliżu urządzeń elektrycznych roboty prowadzić zgodnie z obowiązującymi przepisami oraz zapisami norm PN/E-05100 i PN/E-05125. 7. Za uszkodzenia sieci elektroenergetycznych powstałe w wyniku prowadzonych prac odpowiada wykonawca lub inwestor i jest zobowiązany do ich usunięcia na własny koszt. 8. Przy niwelacji terenu doprowadzić do zachowania normatywnej głębokości dla urządzeń energetycznych. UZGODNIENIE JEST WAŻNE 2-LATA. UWAGI: Kolorem czerwonym zaznaczono istniejące kable energetyczne w miejscu kolizji i zbliżeń z projektowaną siecią wodociagową rys. 1 i 2 (patrz oryginał uzgodnienia branżowego gestora sieci). Na odsłonięte kable energetyczne nałożyć rury osłonowe dwudzielne typu AROT. Napotkaną infrastrukturę techniczną elektroenergetyczną podczas wykonywania robót czy prac ziemnych traktować jako czynną. Energa-Operator s.a. nie odpowiada za nieaktualność treści w zakresie opracowania projektowanego planu zagospodarowania terenu.</p>
---	--	--

6630/60/2015

3	Orange Polska S.A.	<p>Orange Polska S.A. Dostarczanie i Serwis Usług, Dział Ewidencji i Zarządzania Danymi o Infrastrukturze 6-Olsztyn, ul. Pieniężnego 21a, 10-004 Olsztyn. Uzgodnienie nr 72810, z dnia 02.12.2014r. Dotyczy: pow. ark. oraz rys. 2. Uzgadnia się z zastrzeżeniami: 1. Prace ziemne w miejscach kolizji i zbliżeń z siecią telekomunikacyjną wykonywać ręcznie. 2. Zachować wymagane normami odległości zbliżeń w pionie i poziomie od istniejącej infrastruktury Orange Polska S.A. 3. Celem sprawowania nadzoru ze strony Orange Polska S.A. wykonawca robót jest zobowiązany co najmniej na 14 dni przed rozpoczęciem prac powiadomić pisemnie fax.: 58 3203322 o przystąpieniu do prac. 4. Za uszkodzenia sieci telekomunikacyjnej Orange Polska S.A. powstałe w wyniku prowadzonych prac odpowiada wykonawca lub inwestor i jest zobowiązany do ich usunięcia na własny koszt. Uzgodnienie ważne 2 lata. Dodatkowe uwagi: Uwaga - WAŻNY KABEL ŚWIATŁOWODOWY. Ad. pkt1. - prace prowadzić pod nadzorem pracownika OPL. W powiadomieniu (min. 2 tyg. przed rozpoczęciem prac) proszę podać kont. tel. kier. robót ora numer uzgodnienia.</p> <p>Orange Polska S.A. Dostarczanie i Serwis Usług, Dział Ewidencji i Zarządzania Danymi o Infrastrukturze 6-Olsztyn, ul. Pieniężnego 21a, 10-004 Olsztyn. Uzgodnienie nr 60/2015, 22246/TODDROU/P/9.04.2015 Borzytuchom, dz.: 205/15, 208, 229/1, 229/2, 229/10, 233, 234/12, 254/4, 255/8-Sieć wodociągowa. Uzgadnia się z zastrzeżeniami: 1. Prace ziemne w miejscach kolizji i zbliżeń z siecią telekomunikacyjną wykonywać ręcznie. 2. Zachować wymagane normami odległości zbliżeń w pionie i poziomie od istniejącej infrastruktury Orange Polska S.A. 3. Celem sprawowania nadzoru ze strony Orange Polska S.A. wykonawca robót jest zobowiązany co najmniej na 14 dni przed rozpoczęciem prac powiadomić pisemnie fax.: 58 3203322 o przystąpieniu do prac. 4. Za uszkodzenia sieci telekomunikacyjnej Orange Polska S.A. powstałe w wyniku prowadzonych prac odpowiada wykonawca lub inwestor i jest zobowiązany do ich usunięcia na własny koszt. Uzgodnienie ważne 12 miesięcy. Dodatkowe uwagi: Treść z pieczęci. Ad.1.Prace wykonywać wyłącznie pod nadzorem prac.OPL. Uwaga! Ważny kabel oewaitłowodowy wzdłuż ul. Zwycięstwa. W powiadomieniu podać kontakt- tel. kier. robót i nr uzgodnienia. fax 583203322 lub mail: DISU.RNWUUiIGdansk@orange.com.</p>
4	PRZEWODNICZĄCY NARADY KOORDYNACYJNEJ	<p>Wg zaleceń wpisanych przez operatorów sieci na planszę podstawową projektu. Prace ziemne w strefach istniejących przewodów i urządzeń podziemnego uzbrojenia terenu należy prowadzić ręcznie z zachowaniem szczególnej ostrożności w porozumieniu i pod nadzorem przedstawicieli operatorów tych sieci. W trakcie analizy treści mapy, na której sporządzono niniejszy projekt stwierdzono w dniu 02.04.2015r. rozbieżności w nast. zakresie: a) W zakresie opracowania uzgodnione projektowane sieci uzbrojenia terenu o nr.: "eN-6630/18/2014", " eN-6630/363/2013" zostały wykonane w terenie i geodezyjnie zainwentaryzowane. Wydruki z powyższymi brakami w treści sporządzonej mapy do celów projektowych zostały załączone do protokołu Narady Koordynacyjnej dla niniejszej sprawy, celem weryfikacji przez jej członków.</p>
5	Urząd Gminy Borzytuchom	<p>Projekt lokalizacji sieci wodociągowej rozdzielczej dn 110 - 90 mm PE PN10 na działkach gminnych nr 229/2, 229/1, 234/12, 229/10, 255/8 położonych w obr. geodezyjnym Borzytuchom uzgadnia się jak na załączonym projekcie zagospodarowania terenu bez uwag. 22.10.2014r. Uzgodniono w zakresie dróg gminnych jak na załączonym planie zagospodarowania terenu bez uwag. 07.04.2015r.</p>
6	Zakład Usług Wodnych w Słupsku (sieć wodociągowa gm. Borzytuchom)	<p>Powiadomiony/Nieobecny 14.04.2015r.</p>
7	Zarząd Dróg Wojewódzkich w Gdańsku	<p>Decyzja zezwalająca znak 5.4481.372.2014.IS, z dnia 06.11.2014r.</p>

6630/60/2015

UWAGI OGÓLNE:

1. Starosta Bytowski nie rozstrzyga o sposobie realizacji inwestycji w terenie.
2. Niniejszy odpis jest wyłącznie opinią techniczną i nie zastępuje pozwolenia na budowę wydawanego zgodnie z obowiązującymi przepisami Prawa Budowlanego. Protokół obejmuje wyłącznie projekty wykonane w zakresie mapy do celów projektowych, projekty (odcinki sieci) zaprojektowane poza zakresem mapy do celów projektowych nie są przedmiotem uzgodnienia.
3. Zaleca się, aby na egzemplarzach dla wykonawcy robot budowlanych, wyeksponować kolorami istniejące podziemne uzbrojenie terenu, jest to szczególnie ważne w miejscach przecięć lub zbliżeń projektowanych sieci do istniejącego podziemnego uzbrojenia terenu.
4. Przed przystąpieniem do robót należy zawiadomić zainteresowane instytucje i właścicieli uzbrojenia podziemnego terenu o rozpoczęciu budowy oraz określić warunki prowadzenia robót w strefach sieci właściwych branż.
5. Wykonawca robót budowlanych przed przystąpieniem do prac zobowiązany jest sprawdzić aktualność uzgodnień.
6. Inwestorzy oraz wykonawcy robót zobowiązani są do uwzględniania i stosowania zaleceń zawartych w niniejszym odpisie oraz w treści pieczętek branż uzgadniających, zamieszczonych na kopiach map do celów projektowych.
7. Warunkiem rozpoczęcia prac budowlanych, po uzyskaniu pozwolenia na budowę jest wytyczenie w terenie projektowanej budowli przez jednostkę uprawnioną do wykonywania prac geodezyjnych.
8. Wykonawca zobowiązany jest zachować wymagane przepisami i normami odległości od istniejących i projektowanych sieci. W trakcie prac terenowych wszelkie kolizje z sieciami podziemnego uzbrojenia terenu należy zgłaszać właściwym gestorom tych sieci oraz należy doprowadzić do geodezyjnej inwentaryzacji powykonawczej obiektów lub elementów obiektów i naniesienia na mapę miejsc tych kolizji. Wszelkie uszkodzenia istniejących sieci należy usunąć kosztem i staraniem Wykonawcy robót lub Inwestora pod nadzorem właściwego gestora sieci. W przypadku natrafienia na nie zinwentaryzowaną sieć należy powiadomić właściwego gestora sieci, który zleci jej inwentaryzację.
9. Inwestorzy oraz wykonawcy robót zobowiązani są do nie dokonywania czynności powodujących zniszczenie, uszkodzenie lub przemieszczenie znaków geodezyjnych (prace ziemne w rejonie znaków geodezyjnych wykonywać pod nadzorem uprawnionej jednostki geodezyjnej), a także do niezwłocznego zawiadomienia właściwego Starosty w przypadku zniszczenia, uszkodzenia lub przemieszczenia znaków geodezyjnych. W przypadku uszkodzenia znaków geodezyjnych koszty związane z ich odtworzeniem poniesie inwestor.
10. Jeżeli w trakcie wykonywania robót ziemnych zostaną uszkodzone urządzenia melioracyjne (drenaże), o których brak jest informacji w zasobach branżowych (np. urządzenia przedwojenne) należy dokonać ich naprawy pod nadzorem osoby posiadającej odpowiednie kwalifikacje, miejsce uszkodzenia zgłosić do geodezyjnego zainwentaryzowania w ramach inwentaryzacji powykonawczej zadania inwestycyjnego.
11. Po zakończeniu budowy obiektu (przed zasypaniem) inwestor zobowiązany jest zlecić inwentaryzację powykonawczą jednostce uprawnionej do wykonywania prac geodezyjnych, która potwierdza zgodność lub rozbieżność realizacji sieci uzbrojenia terenu z uzgodnionym projektem.
12. W przypadku opracowań projektowych wykonanych technikami informatycznymi na mapie numerycznej, na kartometrycznych wydrukach należy umieścić stosowne oświadczenie o identyczności całości treści mapy z treścią oryginalnej mapy do celów projektowych zarejestrowanej w PODGiK, której czytelną kopię (z właściwymi klauzulami) należy włączyć do dokumentacji projektowej.

14 KWI. 2015

Z up. STAROSTY

Przewodniczący Rady Koordynacyjnej
Marek Piasek
Przewodniczący Rady
Koordynacyjnej